

大清光緒卅四年

本館新聞除禮拜外每日出版一  
紙外埠均可函致本館取  
本埠外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除日本英德法各國各  
惜工本從速採辦釘書裁  
紙各器以待與英各國各  
刊印字及各式花邊等延  
體活字均能刊印精工刊  
西人排印工式甚精所有  
印字大小機器均用精工刊

# 叻報

(D零號四廿百一牌門力得實勞哥在館本)

印工緻絕倫前延有文士  
寫各體文字現由上海購到  
各種書籍出售其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有益  
世道人心者始錄其有謬  
礙於人而後始錄其有謬  
成文以及支離費解者概不  
登錄嗣後諸君來札尚祈  
自諒更須寫真里而後敢  
將原稿收回也本館謹白

戊申十二月初六日

Printed and Published for the Proprietor by (一拜號八廿月二十年八零百九千一英大) Ho Joo Koh at No 124-D, Cross Street, Singapore.

○活佛南臨 法光大和尚  
申江建道南海普陀山行宮住持  
以募化瓶蓋來南掛稱本埠已有  
日矣日前少女名成癩者偶犯喉  
痛初以小女子飲食不檢所致且  
不幸遂先母逝世喪禮繁冗亦不  
暇問及後竟日劇一日水漿難於  
下咽者七八晝夜百投罔效為其  
父母已束手以待天命幸承友人  
指示以某處某和尚有道法能治  
無已踵求 法駕臨診僅出丹粉  
少許捲紙管吹入小女喉內約三  
十分鐘呼痛慘切之聲即息隨  
人嬰食餌再閱三十分鐘已云全  
愈此真所謂仙丹活命舉家感德  
愧無以報聊登數語於報端使衆  
沉痾者共沾 枝頭甘露以報  
慈悲濟世之真心 大和尚不特  
一能如還年手足痲木痲痛不能  
行走兼紅白痢疾婦人乳痛及各  
種奇難雜症經治無不效驗  
願吾同胞勿河漢斯言 法光  
大和尚住址日剛在牛車水永安  
堂藥店施醫

○答客問攝政王監國事  
續廿六日 惺叢生  
大清光緒卅四年  
英一千九百零八年  
末月二十三號拜三  
夏士敬打鐵廊土庫  
財庫住家在丹絨巴  
荷蘭水隔壁門牌十  
捷成號發願能謹啟

○答客問攝政王監國事  
續廿六日 惺叢生  
大清光緒卅四年  
英一千九百零八年  
末月二十三號拜三  
夏士敬打鐵廊土庫  
財庫住家在丹絨巴  
荷蘭水隔壁門牌十  
捷成號發願能謹啟

客曰繼立之事。既如草論矣。  
然以醇王監國。命之為攝政王  
。則不能無所疑焉。從來人主  
幼冲。向常有親貴重臣。受顧  
命以為輔政。然不過協恭幾務  
。即便事權最重。亦祇代握政  
權。曾未有顯將攝政字樣。加  
諸封號。作為錫爵之名。惟本  
朝順治間。曾一行之。當時  
太宗升遐。嗣君冲幼。遺命以  
鄭親王濟爾哈朗。睿親王多爾  
袞輔政。厥後西征之役。軍務  
重大。恐以王命不能領攝。致  
冷從龍將士之心。於是特加睿  
王為攝政王。命用天子儀制。  
建黃蓋大纛。以征明之流寇。  
於是始有攝政王之封號。然卒  
以位號過隆。威權過重。致遭  
疑忌。卒之不能保其身。可  
知攝政王之封號。過於隆重。  
實非所宜。今復行之。前轍匪  
遙。可不深為之慮乎。  
余曰。非此論也。國初之與今  
日。時勢大不相同。當時太  
祖崛起關外。締造方新。明祚  
甫亡。憂情疑貳。未能帖服。  
而睿王又為斧鉞專征之上將。  
久握兵權。故稍不自慎。即啟  
人疑。今則國家奠定者二百餘  
年。人心久安。不過以嗣主幼  
冲。故命賢王攝政。且醇邸又  
非典兵。不過代攝萬幾。并未

授人以可疑之隙。則又何慮其  
蹈睿王之覆轍。且睿王為人英  
毅明決則有餘。禮讓謙和則不  
足。故其敗於身後。亦未嘗不  
由自召。有以使然。今醇王則  
遇事攝謙。迭觀近來報版所紀  
。乃免諸臣之跪拜。命軍機以  
同坐。及將部議一切儀文之過  
於隆重者。悉為改訂。甚且入  
宮辦事。不遑退食。向膳房以  
用膳請。王且却弗敢當。卒之  
忍飢羸事。然後歸邸用膳。彼  
其一飯之微。尚不敢苟。則重  
大於此者。更有可想而知。謙  
退如斯。安得以口王之事為之  
例乎。  
客曰。今醇王則誠謙矣。然口  
王當日。則亦非無謙德。如順  
治二年五月。輔政王濟爾哈朗  
薨。議以皇叔攝政王。雖實爵  
等於朝廷。而體統尚未崇隆。  
一切儀制亦應加增。啟聞。王  
固辭曰。予在上前。未敢違  
禮。他處如議行可也。翌日。  
王入朝。滿洲諸臣皆跪。王遂  
回輿。因謂大學士曰。今予乃  
入君之朝也。如此行禮。予心  
何安。遂引輿而返。并令遍諭  
諸漢臣知之。觀口王之於此事  
。其謙抑固何如哉。按鄭親  
王等議。有實爵等於朝廷之語  
。錄棧甚露。可知諸臣當時  
。固已隱忌口王之功高勢大。

授人以可疑之隙。則又何慮其  
蹈睿王之覆轍。且睿王為人英  
毅明決則有餘。禮讓謙和則不  
足。故其敗於身後。亦未嘗不  
由自召。有以使然。今醇王則  
遇事攝謙。迭觀近來報版所紀  
。乃免諸臣之跪拜。命軍機以  
同坐。及將部議一切儀文之過  
於隆重者。悉為改訂。甚且入  
宮辦事。不遑退食。向膳房以  
用膳請。王且却弗敢當。卒之  
忍飢羸事。然後歸邸用膳。彼  
其一飯之微。尚不敢苟。則重  
大於此者。更有可想而知。謙  
退如斯。安得以口王之事為之  
例乎。  
客曰。今醇王則誠謙矣。然口  
王當日。則亦非無謙德。如順  
治二年五月。輔政王濟爾哈朗  
薨。議以皇叔攝政王。雖實爵  
等於朝廷。而體統尚未崇隆。  
一切儀制亦應加增。啟聞。王  
固辭曰。予在上前。未敢違  
禮。他處如議行可也。翌日。  
王入朝。滿洲諸臣皆跪。王遂  
回輿。因謂大學士曰。今予乃  
入君之朝也。如此行禮。予心  
何安。遂引輿而返。并令遍諭  
諸漢臣知之。觀口王之於此事  
。其謙抑固何如哉。按鄭親  
王等議。有實爵等於朝廷之語  
。錄棧甚露。可知諸臣當時  
。固已隱忌口王之功高勢大。



售發酒品三

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭欸式售有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欸式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君欲買本行白頭三品酒者請細認



頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡級明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標策蜂上頂國法

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者蓋補佐極中之妙品也此酒向惟

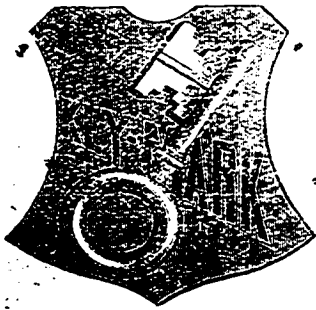


本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能發斷不食言再此酒不能販往加勝巴三寶瓏四里末望加錫檳榔嶼日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜烏



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭士烏雲字號之狗頭此酒香美到極應沽飲之可口且能保惟飲之可和血氣常飲精神不生疾病誠酒中之上品也諸君光顧細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

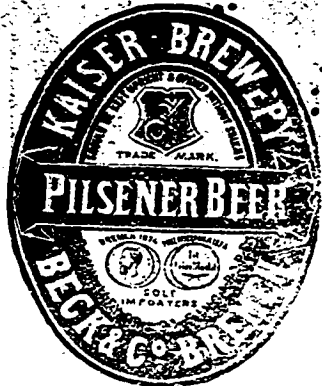
明嗎也洋行謹啟

售發樹鐵名馳



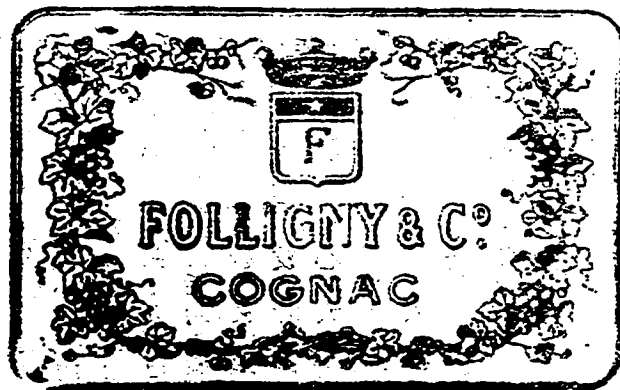
嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵樹所以為諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵樹久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此鐵樹已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其樹全身均用鐵製成並無雜以木料且諸樹自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各樹大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵樹實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼

明嗎也洋行謹啟



頂上法國酒自製谷

保家頂上法國酒



啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自谷忒來坡發售  
 此庄之標名喚莫實德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店  
 多有發兌不論外埠亦已銷日見其廣諸君欲買者請移玉

莫實德公司

至本公司內採購不便註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦興號 德發號 上裕號 錦華號  
 芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興  
 大英一千九百零七年八月廿六號  
 莫實德公司謹啟

惟楊君所修依然無恙餘如其委  
員所辦則衝決無遺矣現在諸憲  
善家倡議重修以爲非楊君不  
可故函催其回漳辦理聞楊君接  
函後已於去月十一日歸自福州矣

聞跟蹤在廣西潯陽縣文村地方  
將該匪擒獲提訊供詞諸多悖逆  
認爲總理洪育各教龍鳳總統大  
元帥歷開天保山堂風雲山堂置  
有印札偽示並有偽官營制以陳  
德龍爲軍師龍里獅爲中軍營事  
官陳文崖爲先鋒巡風官前在柳  
州及黔省八弓作亂被官軍擊散  
現欲再集匪黨約欲先由柳州起  
事等語湘省大吏以該匪種種悖  
逆謀爲不軌非尋常會匪可比故  
此亦請張督通飭各地方官認真  
殲除餘黨以免貽患地方云

接到消息之日又據蘇刺嗎耶加  
倫(報館名)報云茲已查知三  
水雷船仍不足額現已加派戰船  
兩艘開赴該處海面并運陸軍前  
往以期威服不靖之徒云

監禁終身  
○風除雨見 華人陳影初二夜  
身懷刀鐵段門等具行經巴耶里  
峇時十二點半鐘爲二百一十一號  
差所見以其形跡可疑執而搜獲  
拘逮於案○閩人何貴榜劉標劉  
信昭陳文初四早三點鐘駕駛舢  
舨經直落亞逸海面暗無燈火爲  
水利差看見以其形跡可疑拘之  
送案陳營犯案一次今日訊每保  
一百元六個月不得犯事

○重申禁令 前此美艦游廈整  
頓市政頗費經營詎料日久玩生  
種種惡習依然如故鈕司馬昨特出  
示重申禁令略謂廈門地窄人稠  
各舖戶又將檯檯交設門外侵佔  
街道門前又搭蓋遮陽板遂或用  
破布爛席遮蔽陽光以致阻塞空  
氣有碍衛生而于往來行人亦多  
未便前因美艦遊歷來廈業經分  
別委員派差將各店舖門前木櫃  
攤架移入門內並將遮陽破席爛  
布拆卸各在案近日訪聞各店舖  
有仍將木櫃攤架移出店外又在  
門前搭蓋遮陽質屬玩法妄爲不  
成事體除諭飭保董傳知外合再  
諭禁爲此示仰閱度大小舖戶人  
等知悉爾等此後若再罔知禁令  
仍將木櫃攤架移出店外佔及街  
道並在門前搭蓋遮陽破席爛布  
定即提案究辦決不姑寬云云

○密交邊匪 近日越南匪黨被  
法官拘獲甚夥各情迭登前報惟  
既經拘獲自應解回中國訊辦乃  
欽道迭經按章照請提解而該國  
迄未照交以致月初逃脫數名郭  
統領查得在逃各犯均屬要一  
且狡脫不啻縱虎歸山雖懸重賞  
購拿然亦恐非易事故特電請大  
吏照會領事轉電越督嗣被各犯  
務當隨獲隨交切勿再事稽延致  
有疎失而貽彼此之憂思其現獲  
未交各犯并即迅交審辦云

○命案詳臬兩誌 閩潮兩籍大  
船人在三吊橋互毆一事已屢見  
前報其閩人蔡本被擊墮水死旋  
由差拘潮人林德和指爲兇手送  
案一節初二日府訊判詳臬核奪  
○前報麥巴申律高州人梁阿福  
被匪行劫戕斃報由差拘七人送  
案一節茲悉七人爲劉三陳阿蘇  
謝九何阿池何意陳耀鍾嘉初二  
日府訊二三四五六五名詳臬核  
奪鍾釋爲証劉則俟訊

○有感斯通 昨爲坡中善信同  
迎南海諸佛金身由東陵島山園  
往駐金蘭廟之期計有鼓樂十餘  
隊隨香諸僧俗等十餘人抵芒古  
魯時天降微雨及抵該廟奉安之  
際又沛甘霖其信仰者謂爲法雨  
宏施人心大悅又謂尤奇之事有  
三端一爲像仗經過吉靈仔街時  
有一年約十餘童子幾與電車互  
撞幸爲隨香人急拯而免二爲隨  
香人名金之子失去約指值銀廿  
餘員返家不見回廟仍獲于地上  
三爲某童失去金帽值銀四五元  
亦仍得于廟之樹下似此三事一  
則危而復安兩則失而復得又皆  
指爲佛果有靈云

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

○各行獲匪 現湘省大吏各行  
來粵略云湘省會匪首領楊登德  
自言生有異質兩手上生有天王  
乾坎字紋合當九五之尊故爲眾  
匪推戴湘黔兩粵共有黨羽三萬  
餘人平日在湘黔邊界往來潛匿  
意圖乘機作亂近被該省防營訪

○荷屬民變 本坡西報云荷屬  
葛娘之哥打華連燕(地名)傳  
來消息云該處人民經已倡亂改  
升日本國旗請亂民聲稱彼等之  
意以爲在于外國旗下較勝于在  
荷旗下爲是之故已派水雷船三  
艘馳赴該處相機剿辦云云末後

○臬案兩誌 初二日總臬憲閱  
廉訪宣讀判決之詞概將翳亞勝  
活大律師屏出臬署律師之列○  
同日臬憲勿禮力廉訪提訊邱  
菽園上控之案邱延夏禮士大律師  
師代辨該律師領日力爲辯護其  
詞甚詳臬憲展限初七日上午再  
聽該律師續訴一切

○命案分懲 本坡浮里不來西  
報得接確信云華人八名同犯在  
于蘭丹殺死西醫囑力一案其中  
四人首爲謝三次爲起意串謀殺  
死該醫之人三與四則同爲舟至  
中途拒捕斃者均定西來年元  
月四號絞首抵罪餘四人則減等

**捉隊啟事** ○潮人孫其新寓加籠律初二日三點鐘一猪人巫人宜拿歇家孫尋得毀屋板入捉宜不服以此口角旋至用武孫為宜敗歸率其同籍十餘人復與宜鬥宜有一同籍人相助孫等十餘人卒不能敵中有數名反被巫人毆傷未幾差至拘七潮人兩巫人送案初九日訊

**定期修路告白** ○啟者特字通知因為修理吉靈實得力嗎吉實得力及怒夫于拿律由西來年元月二號起禁止馬車來往直至完工為止特此佈聞 英一千九百零八年利心末廿八號 新嘉坡工部局司理人波兀刺士奉命謹啟

**貨物平沽廣告** ○啟者本號近因新年將屆特將洋畫大小鏡及各金邊鏡架一律大減價沽出由初九日起至十五日止以應諸君之用內有全玻璃之大鏡一對原價三百五十元今減至二百五十元伏望 諸君早臨勿失機會為幸此佈 戊申年十二月初六日

小坡大馬路天成影相館對面門牌三百七十七號周日新號啓

**共扶大局** ○創辦中國輪船儲蓄銀行有限公司節略錄起暨內外各埠同人經登前報茲將爪哇加勝吧埠華商總會担任同人芳名列左

- |     |     |     |     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 李典廉 | 邱燮亭 | 胡先情 | 黃士崑 | 李澤明 | 高保全 | 梁炳農 |
| 梁映堂 | 梁寅附 | 任義棠 | 陳才秋 | 陳金獅 | 潘立燕 | 廖煜光 |
| 蕭煜齋 | 吳子安 | 黎善甫 | 馬瑞登 | 李穩成 | 吳秉良 | 吳翼豹 |
| 陳照山 | 陳福珍 | 翁秀章 | 陳松和 | 陳奇福 | 陳金山 | 余春勳 |
| 陳清甲 | 陳森炎 | 鍾石泉 | 邱枚初 | 梁繼  | 楊三  | 李允成 |
- 戊申年十二月初六日 中國商務輪船會社謹啟

**建醮新安廣告** ○啟者前昨蒙坡中諸大善信同迎普陀山南海 觀世音菩薩寶諸佛金身到廟享祀威風無算茲故謹占本月初九日清晨八點鐘起相建五日清醮慶壽補流誦經禮佛祈求闔埠安寧倘有信仰之家請于是日張燈結彩慶慶拜香共進香期至十三日完醮普度孤魂仍仰各家預備香燭等儀一同於演信諸善信發者提心祈子臨廟拈香時非題將到祈井無派人沿門求募以防假冒招搖之弊并此預 聞

戊申年十二月初六日 金蘭廟任持發納瑞興和南謹佈

**茶標宜辨** ○福建文泰武記茶莊住叻多年馳名沽賣以在內紙添加一品旗號大王稱標俱是正庄承前定立什號名曰 金蘭銀記 福苑文記 生泰記 梅馨生記 斗茶石安溪龍莊庄運就將館名錄體為標母自丙午年遷取皮防二庄並 啟務大人有案才准別家假仿如違定究 士商賜顧請至實叻衣箱街茶棧內認明本號親兌方是正庄 戊申年十二月初六日 林家莊字號紀全謹識

林 君 仙 推 玉 照

**癆瘵癆症**

○廣西候補知縣久患咳嗽身軀羸弱為韋廉士大醫生紅色補丸所醫治蔚林蘆務委員林君仙推廣西之候補知縣也日前備述韋廉士大醫生紅色補丸之功效曾治其胸痛最危之重症並其太夫人身體之羸弱均得轉危為安及弱為強焉茲將其保證書錄於下云○余二年前偶因感冒風寒遂成咳嗽之症屢醫纏綿甚為沉重氣促痰多身虛體弱初時以為尋常咳嗽未甚關心誰知日重一日竟成痼疾雖常試服多藥延商多醫非徒無用且亦無益祇覺咳嗽日逐加重每一發時痛苦異常艱難倍至所有氣力搜括殆盡自覺身體羸弱面容憔悴余於此時自思前程昏黑生路難望此即明證余若不急覓良方救治恐將莫及勢必成不起之癆瘵矣偶幸一日檢閱新聞紙見有所載韋廉士大醫生紅色補丸治疾之奇功因即購而試之果然效驗如神名稱其實余極喜自述韋廉士大醫生紅色補丸服之未幾咳嗽既止肌肉漸長所以接連服之頓覺身體日強一日咳嗽全歸於無何有之鄉矣余甚感韋廉士大醫生紅色補丸之恩又



廣西候補知縣久患咳嗽身軀羸弱為韋廉士大醫生紅色補丸所醫治蔚林蘆務委員林君仙推廣西之候補知縣也日前備述韋廉士大醫生紅色補丸之功效曾治其胸痛最危之重症並其太夫人身體之羸弱均得轉危為安及弱為強焉茲將其保證書錄於下云○余二年前偶因感冒風寒遂成咳嗽之症屢醫纏綿甚為沉重氣促痰多身虛體弱初時以為尋常咳嗽未甚關心誰知日重一日竟成痼疾雖常試服多藥延商多醫非徒無用且亦無益祇覺咳嗽日逐加重每一發時痛苦異常艱難倍至所有氣力搜括殆盡自覺身體羸弱面容憔悴余於此時自思前程昏黑生路難望此即明證余若不急覓良方救治恐將莫及勢必成不起之癆瘵矣偶幸一日檢閱新聞紙見有所載韋廉士大醫生紅色補丸治疾之奇功因即購而試之果然效驗如神名稱其實余極喜自述韋廉士大醫生紅色補丸服之未幾咳嗽既止肌肉漸長所以接連服之頓覺身體日強一日咳嗽全歸於無何有之鄉矣余甚感韋廉士大醫生紅色補丸之恩又

將此色補保證書登諸報版以冀盡人皆知其妙是幸○韋廉士大醫生紅色補丸於男女老幼均各有益業已治愈數千萬患傷風咳嗽氣喘諸疾使之肺管喉管皆能生長新氣力亦曾醫治數千萬風溼骨痛背脊疼痛等症使之血脈有力將其血中致疾病之毒質驅除淨盡韋廉士大醫生紅色補丸久已名馳大陸為醫治氣血兩虧 諸虛百損 少年虧傷 胃不消化 肝經各病 頭痛頭暈 左癱右換 腳氣衝心 山林瘴氣 疥疥斑疹 皮膚諸症之聖藥也又能醫治少壯婦女經水不調陰虧血虛各症並治男子操勞過度氣體虧弱諸症以及小孩瘦弱無血痿小不長即能使其身體強健而有力焉 中國各處藥局商店均有代售或直向上海九江路B字第八號 韋廉士大醫生藥局中國總發行處購買亦可 價銀每六樽大洋八元每一樽大洋一元五角 遠近郵費一律不取 或在新嘉坡第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局購買亦可 每六樽價銀七大元 每一樽價銀一

藥酒發售 ○此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金  
 鷄鐵樹產自德國壽如松柏之年採其強壯配提神益氣靈芝釀造而  
 成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各  
 國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係稱酒贊此  
 之功而治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭  
 眩眼花心驚恍惚不成寐虧腎失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷

金雞鐵樹補藥酒

認此標為記



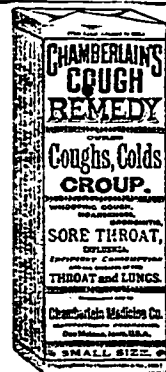
癩症以及婦科月經失調  
 或臨經腹痛病人後愈欠  
 補有疾無疾皆可量而  
 飲大能精益補髓更能治  
 陽痿難舉之疾婦人飲之  
 能溫和子宮養顏肥體永  
 無疾病相侵本局開創經  
 三十餘載歷來不惜資本  
 盡心製煉藥水藥油藥酒

丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無論內外  
 新奇雜症請臨診視藥到回春貧者不過索回藥費  
 概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選購自當格外  
 從廉此佈 大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土德神農大藥房謹啟



占勿倫咳嗽藥 ○此藥能治咳嗽 傷風·哮喘 各種



喉症心症 切勿忘却以為咳  
 嗽并非危症蓋因咳嗽能發現  
 肺熱及嗽血吐血之症 占勿  
 倫咳嗽藥可以消除患痰能治  
 喘痛之症及消除大聲咳嗽能  
 救喉中血積而使咳嗽通順以  
 便晚上安眠 占勿倫咳嗽藥  
 并無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買 小罇五角 大罇一員  
 大英一千九百零八年四月二十一號

麥嘉里士打公司告白 ○啟者花西呂罐頭牛乳乃係上等  
 之物及其價甚廉此牛乳人人皆知乃以胡蝶為標分為三款  
 青標標乃係正牛乳其實不稠及無甜味然而全屬真正乳酪  
 白標標者亦無甜味純屬牛乳及其實不稠皆係乳酪 宜記時表之  
 名利



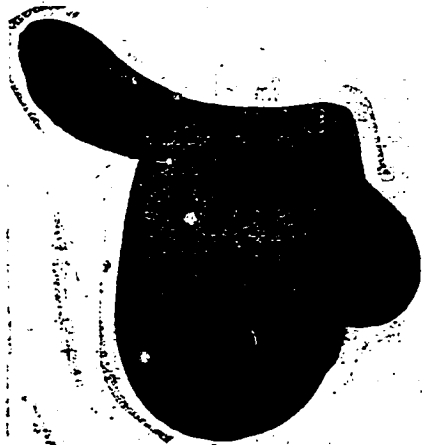
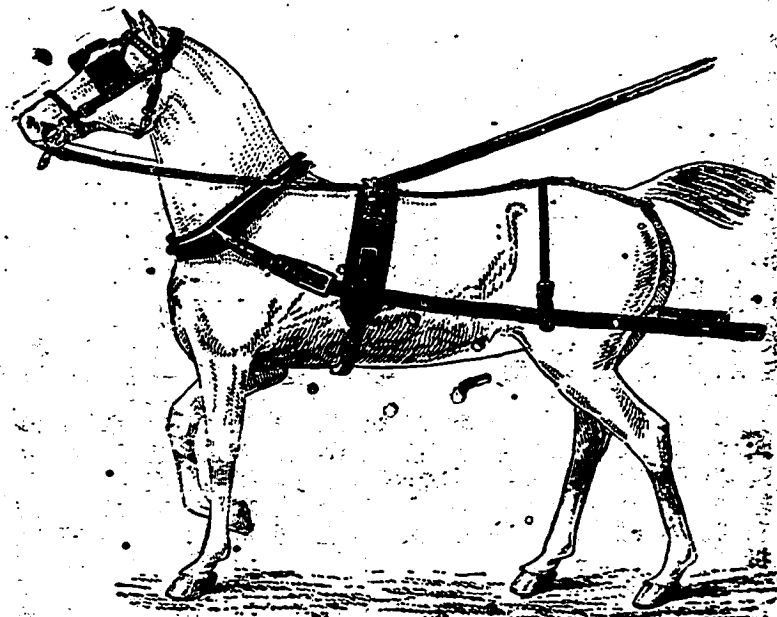
紅標標者其質稠濃而有甜味乃用上好蔗糖和勻故保此乃上等  
 乳花西呂有限公司應賞金時表對換一定多數包罐之紙在于乳  
 及牛乳并須聲明送交本公司收入此佈  
 英一千九百零七年十一月廿五號

麥嘉里士打公司謹啟白

# JOHN LITTLE & Co., Limited.

Our Prices are Moderate.  
Singapore.

然里直有限公司告白



本公司到有英國及新金山所製騎馬之馬鞍每副二十元三十元四十元五十五元不等此鞍若送與華海人甚屬合宜本公司能修理各款馬鞍及騎馬之馬鞍并各款皮器價值甚廉諸君玉臨為盼

當諸君欲購全副新馬鞍時必到本公司觀看馬鞍因為本公司在于本坡貨倉內到有許多款之馬鞍而此馬鞍係以P等之皮料製成每副由一百八十五元為止

英一千九百零七年十一月三號

然里直有限公司謹啟



# 叻報附張

大清光緒三十四年  
十二月初六日拜一  
隨報派送不取分文

## 羊城獲革黨詳情續記

羅樹滄即洽霖據供湖南新化人年廿四歲曾入新化速成師範隨入  
京津學堂今年五月到廣東初欲入虎門陸軍學堂至六月十五在先  
鋒衛隊當兵八月銷差復在親軍中營當哨營葛謙文炳二人九月  
初間在虎門會過譚說他的辦法在運動軍界數千人即通知孫文適  
兵屆時必派營勇對敵而營勇多係我黨則倒戈相向易如反掌廣東  
素以富著民間亦多藏有軍械起事時一經傳撤軍民響應大事成矣  
虎門各處炮台為入口要隘現併設法運動多佈黨羽以便由外港進  
兵及運鎗炮得廣東後即西畧廣西北畧湖南江西一帶此籌畫布置  
大略也 後略 ○革黨葛謙供詞中有牽涉統領欽廉新軍郭道人  
漳謂郭之能支持土匪全藉彼黨之力後以富貴變心存葛聲明不供  
黨而獨供及郭者聞因葛曾在欽某學堂當庶務員為郭辭去又甘結  
黨王德在欽潛謀舉事王被郭誘獲懲辦葛僅以身免故於供詞牽郭  
以離間為報復之計也 ○革黨葛謙等行李起出見面禮式及問答  
詞一紙凡被黨見面舉手朝天兩手交聯問甚歷人答開演或同光稱  
同黨為文明稱其黨為野蠻問甚麼物答中國物問說甚麼話答論天  
下大事問你是那個來的答某來某付或某親付問任何處答保亞客  
棧或公館亦可問保亞棧坊有何對子答某對子有何話答某話即保  
亞票之四語云云○前載革命黨訊供情形已紀前報茲聞當日訊問  
時以葛謙一人言詳論最慷慨據云今世界人祇知有成功之華盛頓  
而不知有失敗之華盛頓蓋必有無功失敗之華盛頓推於先挽於後  
然後成功之華盛頓以出今我既不能為成功之華盛頓亦當為失敗  
之華盛頓我到廣東想我這張口舌運動軍官兩界此兩界有人可以

為我用則憑藉其鎗炮勢力作為內應我的宗旨目的自然能發達到  
其情廣東軍人程度太低極少高尚思想惟學界差為開通今既被拿  
獲之身雖雖死而我之靈魂仍將為千百化身以繼續我等之志云  
云訊問既畢李提將臬均以其人年僅廿餘深為可惜願欲開其自新  
之路因問曰如我等不將你正法你日後何以自處葛謙小思片時答  
曰此後惟有披髮入山不躬行革命之事惟口舌鼓吹仍難止息革命  
宗旨斷不因此而稍變李提知其叛志已深不可與言遂將各人解開  
鎖鎖影存一照至廿三早由營務處覆稟稟請王令即提葛謙即誣購  
嚴國豐二名押赴市曹處決臨刑時毫無懼容其羅樹滄一名雖與葛  
謙書信來往罪無可道惟因待拿獲譚即文炳實明故暫緩發落羅  
見五人同時影相以食亦將處決索筆聯語曰(殺首足千秋黃種  
國民應有恨)(傷心惟一事白頭老母竟無依)(罪畢仍押回南監  
其錢占榮曾傳範二名雖無入會的據然以軍人學生與匪往來顯係  
其黨擬定遞解回籍交地方官嚴加約束伊逃之譚觀一名散放保亞  
銀票至數千張飭知各地方官一律通緝聞此案本牽連四十餘人李  
提恐供仇不供黨是以一律免究審訊影影之時予以椅椅使坐給以  
筆墨看待極優故各人亦不待研鞠侃侃而談所書親供皆各千數百  
字并皆極感激李提相待之厚云云

## 軍界

備練二標二三營徵兵 ○新撫增中丞前札飭督練公所參

議新雲鵬從速籌議二標二三兩營徵兵事宜無論經費如何支絀終  
當勉強籌辦以期混成一協早日告成等情現聞已由督練公所派員  
向各處覓寬大房屋以及寺屋先行借住一面趕飭工程司速將營坊

論者謂王他日之不能保全。已見端倪於此。情王不悟。卒至敗裂。可懼也已。仍未完  
口代卷

### 本館譯電

○德國銀行分設土京專電 本坡實得力太晤士西報得接初一日德京發來專電云德國銀行擬在土京分設支行云

○英國水師獲罪電音 去月廿九日英京勞打發來電音云英之祖國艦隊中有一快船名翳美底士現在駐防鉢士謀港中該船有某水師爲犯私將炮表乘海被控在案茲由軍律裁判所訊實定以入獄兩載兼充苦工獄滿革役云

○禁烟問題兩事電音 初一日英京勞打發來電音云悉料英京政府對於稽查實得力鴉片情形委員之報册未嘗決定辦法尙須守候上海萬國鴉片會如何結局至于傳言該報册刊佈畧運係爲國政起見之說實屬毫無根據云

初二日英京勞打來電云千拿打國家派赴上海萬國鴉片會之代表員竟堅施京君已抵英京此次前往上海之行程期內有兩均在印度勾留爲欲詳查印度之鴉片情形云

○要電彙錄 皇太后不居坤甯宮即將移駐長壽宮○先帝尊諡

願就原議定肅廟與樞以述近唐肅穆越改擬德宗皇帝取唐德宗漢宗帝意攝政王裁定遂頒布○攝政王決定設行政裁判院參仿日本行政裁判所法規分上中下三級依級控訴上級裁判院由攝政王自行裁判○攝政王現用冠戴珠頂嵌寶石二十四顆服黃袍末繡團龍○攝政王親加派慶親王爲攝政王○監國攝政王醇邸於政務處不列名遇有要政由慶親王轉達○御史史履旌奏膏朝拜跪宜變通葉恭綽奏禮節未宜謝邀涵奏監國首握大權宜崇禮節均奉旨交內閣各部院衙門會議具奏○禮部奏十九日大祭後(滿二十七日)軍民釋服准其嫁娶都察院張德憲以國事複雜一切懇請代奏摺件驗暫停收○法部尙書以現逢 恩詔謹將瑞海彭翼仲杭辛齋赦免○郵傳部通飭各省電報局如外洋華僑有密電往來須要切實稽查倘有語旨狂悖者即速報部○政府電催唐專使迅速回京○駐美欽使聞已派定伍廷芳不日發表○樞府電唐欽使紹怡伍欽使廷芳與美政府商訂免釐加稅試行金幣兩事○達賴要求奏事之權未蒙允准○達賴喇嘛明年正月始回西藏○前黑撫程德全經東督奏保有回原任消息○皖省因亂事支用浩繁異常支絀皖撫朱家寶

電話度支部速撥五十萬金濟急○東督電奏日政府飭通信省中國軍事不許私家電告日人赴華遊歷嚴加查核始准出口○日本領事奉政府電令助中國官防內亂

### 京事

○報律加嚴 政府以東洋南洋無人每借報章傳播從前所擬報律尙嫌有輕縱之處由民政部酌加修改計共四十五條即擬摺摺入奏有悖逆事情擬仍歸刑部治罪等語

○學生謬電 日本留學生具有電到京云慶邸發衰世凱諱伊鍾監國等語按此電極謬若謂外人來監國豈非將中國送與外人乎諒非全體學生所爲也

○禁出遺報 去月念一日海報云外務部咨行郵傳部十月廿一日接某督電稱云准檳榔嶼領事電稱廉口口現在刷印逆報語言極其狂悖四處佈散應請貴部即着飭各處郵政局嚴行搜查如果查出即呈送焚燬云

### 行省

○斬決叛兵 去月初十夜臬司傳二標二營管帶薛香排長郁長春密執達旦薛供訊是夜帶兵百人開北門接應革黨爲巡警牽制事未果當即請令斬薛於機轅又十一日斬砲營叛兵李朝更蔣中

李徐殿元其餘分別收禁及即行開釋

○黨談兵變 安慶廠兵變亂東京接到電報時有某報記者往詢在東京之革命黨首領據稱未得確實報告未知安慶軍隊叛亂之原因惟革命黨在安徽者頗不乏人官吏學生之中亦有該黨故軍隊有革命黨之思想者甚多該處四五百名新兵亦祇千人內外此次之亂新舊兵隊想均與聞亦與我黨以好機會也惟我黨準備尙未完全未能大舉亦惟待時而已錄此以爲偵探隊之一助 錄滬報

○造謠者看 晉省錫提學以學界每有假託姓名私騰蜚語或於地方公務微有不合即捏造劣迹藉作私函送報登錄及至受誘人稟請查究其私函名姓多屬子虛殊覺不成事體應即懸牌嚴禁云

○議派偵探 軍機大臣集議因迭遭 兩宮升選匪黨藉端謠動刻難暫定仍恐黨羽不易解散擬善治安擬添派高等數員往各省秘偵一切情形預防未然

### 閩粵

○辦理得人 漳州楊茂才甚優係善士在田畝之哲嗣甲辰乙巳同南靖隄岸楊君監督修理工程十分牢固此次水決隄岸數百丈

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒銷流甚廣奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君有吸飲此等假冒酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈告週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也啟者所

近來竟有

棍徒假冒

本公司正

金鐘標其

標頭似此

本公司之

款式少有

不慎受害

甚深因本

公司所沽

之正金鐘

標不惜工

本係以頂

上質料釀

成口故其

飲此酒者

皆知其益

遠近馳名

而棍徒假

冒之酒氣

味雖同根

新嘉坡五坡路呼谷公司  
 代理各項美酒此係  
 原庄名酒請認明標



嘉怒鈕公司

各異其味其所沽之價比之本公司所運到正金鐘標其無兩經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必認明標頭勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認謹此佈聞 大英一千九百零七年二月二十號 利直南有限公司謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味甚香  
 濃得化學之新裁真無上之妙品老年服之可以還童幼  
 年服之可強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡

印度南花 旗香金山 盤門等處 每年能銷 五百萬箱 亦可謂盛 矣極矣富 此中國力 強戒烟社



**Milkmaid**  
 BRAND  
**Milk**  
 Guaranteed Full Cream.  
 Largest Sale in the World.

The graphic features a central illustration of a Milkmaid brand condensed milk can on the left and a milkmaid carrying a pail on her head on the right. The text is arranged around these images, with 'Milkmaid' in a large, bold, serif font at the top, followed by 'BRAND' in smaller letters, 'Milk' in a large, bold, serif font, 'Guaranteed Full Cream.' in a smaller font, and 'Largest Sale in the World.' at the bottom.

會林立若以此乳服不但身體強壯可資衛生而體操

諸君尤宜時服精神百之培於國於身裨益不淺賜顧

請君嘗請試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人白

**交貨聲明** ○啟者余去歲承管本坡福德祠神總理之任本年屆滿業經集廟由眾公舉生員李泰號李登佳翁接管經已官泉簽名移交訖不意事忽中變昨據登佳翁來說香山諸耆老實其不應接受此盤因香山人等十餘年來均有管此事故令登佳翁將盤復行推出登佳翁無奈乃將部印等物交回廟中即由司祝來商於余余念此總理向無續任之例况屬已經交出斷無已吐仍茹之理此外又未有人肯為接受茲不得已從權辦理將此事暫交本廟司祝代管茲特聲明登報凡我廣肇惠諸君子有欲接管此盤者可到廟內向司祝言明以便公同交接若仍無人願管則由司祝代理所捐多寡量力酌神此係萬不得已而從權想明理諸君子亦必為之首肯也特此佈聞即希公鑒

戊申年十二月初四日 福德祠神任辭神總理人葉季允謹啟

**辭伴聲明** ○啟者敝夥楊昭駕經已告退別圖聽憑公親承日與寶號東翁出為調停妥善所有楊昭駕手內與諸寶號往來賬目限三日內到本號理會明白如過此限是為自誤倘有賬項未登本號簿內者惟經手是問與本號無干此後不得追究特此聲明以免後論

戊申年十二月初四日 協和隆主人林雨水啟

**抽股聲明** ○啟者實龍崗律門牌八百八十一號新興號莞梨廊生理諸夥合公司計生理一十二份自辛丑年開創至今歷來無異今緣蔡金泉志欲別圖願將自己所得新興號生理二份陪與陳瑋琳承受彼于本年十月三十日拆出其項即日交清以後新興公司生理盈虧不干蔡金泉之事倘蔡金泉有與街前揭借項轉轉等惟向蔡金泉早問與新興公司無涉特此聲明免滋後論此佈

光緒三十四年十二月初四日 新興公司謹啟

**承頂聲明** ○啟者新嘉坡紐嗎咭律門牌三十九號允安號酒牌生理厚係李集進開創今因集進志圖別業願將酒牌店底家器等與翁金拖承受任從改換順興號號開張日後生理盈虧得失與李集進無涉而集進允安號前有與閣坊諸商翁來往賬目現借借兌限此一禮拜以前錄單前來理會倘逾期係是自誤與承頂人翁金拖無干先此聲明以免後論

光緒三十四年十二月初二日 翁金拖謹啟

**頂舖聲明** ○啟者紐美芝律門牌三十九號童泰號原係曾忠喜開設今欲別圖願將該店樓上樓下全間舖底頂與同慶堂承受本日同赴舖主福盛號註明部內由本日刊登告白起計限至一禮拜之外交易清楚任由同慶堂改號經營而童泰號曾忠喜有與外間往來賬目揭借保認等項均惟手是問與承舖底人同慶堂無干此佈

戊申年十二月初二日 承舖底人同慶堂謹啟

**結册廣告** ○茲將廣東水災賑濟總結列進各善士共捐

來銀四萬一千四百七十九元六角三分 進滙單除補銀行電費溢水銀一萬零九百五十七元七角五分 合共進銀五萬二千四百三十七元三角八分

支四次電滙港東華轉交粵垣救災公所收銀四萬元正

支一次電滙港東華轉交四邑救災公所收銀八千元正

支一次電滙港東華轉交粵垣自治研究社收銀二千元正

支轉電各埠報災電滙賑款各處往來電費二百二十四元三角正

支叻報館前後告白捐款等費共銀二百五十八元二角正

支總滙新報代印綠部捐册等共銀四十六元八角正

支文件車費雜用共銀三十八元二角正

支香港銀紙扣水去銀二十四元六角五分

支除去次銀一十一元正

合共支銀五萬零五百零三元一角五分 再除叻報此次告白銀四元五角六分 除支外應存銀一千八百二十九元六角七分

○啟者曾於去月廿九日集眾公議總結將此存款撥往賑濟漳州水災眾皆贊成即已如數彙交本坡中華商務總會安收矣此佈

光緒三十四年十二月初二日 同濟醫院謹啟

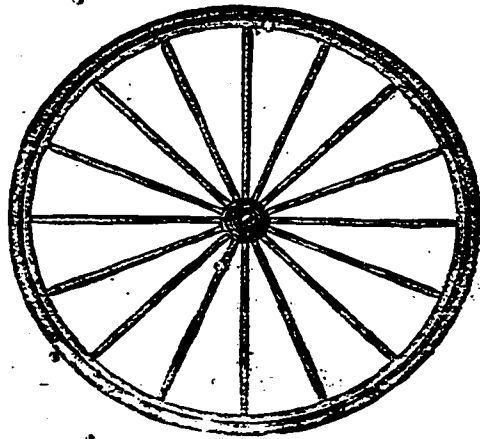
**表揚盛德** ○公啟者連月以來粵東叠遭水災情願慘重敝院備悉之下至籌辦賑以濟被災同胞既荷我旅外同僑無分畛域慨助多金滙回接濟東家總滙新報主人慨然担任義務所有前後告白俱免報費可謂好行其德熱心救世者矣聊誌數言表彰 盛德並為災民道謝此佈 戊申年十二月初二日 同濟醫院啟

**慈航南渡** ○敬啟者衲自客歲往朝南海普陀山虔請觀世音菩薩佛像正身到叻供奉旋復馳赴安徽省朝拜地藏王於九華山請到南海暫停得佛像塑成而後一全迎接來叻茲承南海禪人由上海展輪護送 觀世音菩薩 地藏王 齊天大聖並普陀山應供諸佛像數座於本廿四日到坡先在東陵萬山園奉祀荷蒙 劉金榜翁大人普發善心出為提倡真同諸善信捐資建廟擬定十二月初五日清晨八句鐘預備彩旗鼓樂儀仗由萬山園先行接至金蘭廟行官暫駐以便合坡善信臨廟拈香俾免渴望是早敬請坡中信仰之紳商人等燃燈結彩遍設香案帶同善男信女駕抵東陵拈香迎接諸佛進廟稍先由普陀山請有佛祖令旗分送隨香童子人等可保合家平安鎮宅驅邪福祿祿臻祥畢集禱不勝竭誠切禱之至另擇吉期建醮自當續告謹此佈 聞

再者此大南海佛祖到叻諸凡費用均衲自理並未曾派出外捐緣等事嗣後建廟之舉倘蒙 諸善信發大願力樂助贊成須認明本廟收單簿記交納親收或送到 大董理劉萬山號處方為妥便

戊申年十一月廿六日 金蘭廟住持僧瑞興合十謹啟

哥 怒 里 手 車 輪



手 車 樹 乳 輪

此款車輪比之他款車輪用至兩倍之久。  
係用頂上樹乳及製于英國

此款之車輪可以用至多年并未加漆每  
對定實價銀四十大元其值甚廉此佈

英一千九百零八年十一月四號

(新嘉坡士庫街門牌五十五號)(實得力機器車有限公司)

再佈展收二期股銀廣告 ○啟者粵路二期股銀前兩次佈  
告開收日期及展收日期本會休限截止惟是外埠各票尙恐有未及  
續繳者彼此同爲股東未可歧視茲經董事局決議本月十五日以後  
仍照常續收統限至十一月內彙報繳齊但星坡道里較遠應照第二  
條辦理展限至十二月十五日止截彙報繳齊今再登報請眾股東之  
未及續繳者從速備交勿再延誤自棄權利此告  
戊申年十一月二十五日 星加坡中街羅奇生謹啟

荷蘭狀師告白 ○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已  
歷十有二年凡諸做牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不精曉  
於荷蘭巴城三巴弄泗水并望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙  
狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案  
件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊可  
先標封被告資產故凡蒙 諸君子延理訟事本狀師莫不竭力爲謀  
必期得直故久蒙 諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華  
人爲多數而各國人亦均有之倘 諸君不乘如有訟事欲延本狀師  
辦理祈移 玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便安  
西一千九百零八年十二月十號 荷蘭狀師德陳啟

The Federal Life Assurance  
Company.

保 壽 宜 知

啟者特字通知康寧保壽公司仍然在坡設立代理  
人在于亞洲之南方公舉慧翳芝伊尹士爲理事人  
其寫字樓現在設于禮佛勃黎士門牌四十三號即  
九思堂二樓守候再尋廣廈本公司之資本物業共  
值美金四百萬元有奇賠償之款即時在坡議結  
本公司之資本存在渣打銀行此佈  
西一千九百零八年十一月廿號  
康寧保壽公司謹啟

枋城之証書

吳君順理係枋城之峇峇現寓枋城四百九十七號比能律來書言伊  
曾患風濕腰痛之症數月不能工作亦曾食過多藥均無靈效待月前  
其友勸伊試用盧詩如所製去風虎骨膏乃愈來書稱贊此膏之驗效

請 認 字 號 不 致 有 誤

始 創  
LU'S SPECIFIC  
TRADE MARK.  
標 商 錄 登  
去風虎骨膏  
盧詩如監製

此膏不獨能治腰痛即骨痛脚氣花  
柳遺毒飲食不思傷風咳嗽用之無  
不立奏奇功○內有虎骨膏每大樽  
重八兩價銀一元外揀入一元小五  
角  
考閱英國煉藥化學執照福建盧詩  
如謹啟  
新嘉坡代售處  
中法大藥房會豐商店  
老爺宮口萬山棧寶號  
丹戎巴葛利泰大藥號  
戲園街柯生牙科醫士  
小坡二馬路福誠對寶號  
土庫街孟嘉大藥房

大馬路柯達元牙科醫生 總代售處土庫街孟嘉大藥房  
外埠代售處 巴生復生堂寶號 吉隆坡古路口文杏堂  
芙蓉西南閣進公司 吡叻怡保英國大藥房 吡叻怡保利濟藥房  
英一千九百零七年十月廿九號

輪船啟行 ○啟者本公司之嗎希慈輪船定于西十二月五號拜六即華十一月十二日開行 毛里末船定于西十二月十二號拜六即華十一月十九日開行 牙牙勝輪船定于西十二月十九號拜六即華十二月初四日開行 亞士蘭輪船定于西十二月廿六號拜六即華十二月初四日開行 由本坡前往 丁加勞 美述 峇左 吉蘭丹 智眉 萬拿厘 直汝敏 荷拿黎 八打尼 萬崙 霜我勝 六坤 耶宜 高門沙 占本 網略等處此佈  
光緒三十三年正月初六日 一三 伊亞紗直公司啟

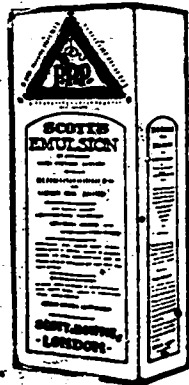
嗎根代望即有利銀行告白 ○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十一萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥  
大英一千九百零八年亦不里月十五號  
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

輪船啟行告白 ○啟者萬承成輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨物購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈  
英一千九百零八年三月十一號  
代理人羅棉申律門牌廿八號 福盛公司謹啟

英一千九百零八年三月十一號  
代理人羅棉申律門牌廿八號 福盛公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

慈母可以安心



時屢受抽筋之症危幾喪命常以為不可養育所服藥石全然無功後試司各脫滋補乳白鱈魚肝油現一強壯小孩兒矣余等深信他今日之強壯乃托賴上帝得司各脫白鱈魚滋補乳肝油之功他常多取食焉  
比加雲

十九號門牌付來證書云小女為嬰兒中之最衰弱將出牙



何以得治緣由

上等維科田鱈魚肝油為大下藥料之至良品也所以司各脫魚油不計其價高昂仍不用別藥魚油一定有益且加以司各脫妙法將油製成幼實使小孩至弱胃力亦可易於消化倘認真包上有漁人負魚標號然後採買者方得上言各樣功效倘買別家魚油儘可先決為無益奉勸

父母者一知其子女性命所虞則不可冒險而應採買司各脫滋補乳白鱈魚肝油試嘗爾之子女同否比加雲之好食此油也

McKENZIE'S Specific for Gout, Rheumatism Lumbago and Sclati.ca

住宅招租 ○啟者茲有華人三住宅一所坐落里峇峇里律門牌一百零六號意欲招人租賃 諸君有合意者請到本館商定即能居住此佈  
光緒三十四年三月廿二日 峇蘭拍賣館謹啟

麥千西專治脚瘋症 痺症 腰痛症藥水 此藥水乃是麥千西所製 已有多人服之皆驗每樽一元二角半 本公司坐落禮佛不厘士門牌四十號又設分局于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞  
英一千九百零七年正月十八號 七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啟

正風車標萬國池酒  
WINDMILL BRANDY.



啟者本公司通佈諸君知悉此標萬國池酒係在法國釀成以及  
入樽乃係法國萬國池酒以下波中第一等酒之類者君欲購此

有酒必須注意幸勿誤購假標為禱此酒每樽價銀一元各處酒店均  
有發售光緒三十三年三月十一日  
錦興公司謹啟

正法國萬國池酒  
雙狗標為記

此標萬國池酒係由著名醫士所推許一經試必自然喜悅



雙狗標為記

雙狗標為記

此標萬國池酒全用提子製成可保  
每樽價銀一元二角半在於市上其值最廉因為  
本公司欲將此標之酒在坡鋪流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

- |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 錦興號 | 恒興號 | 錦昌號 | 和昌號 | 廣裕隆 | 清公司 | 振源興 | 榮德和 | 泰昌號 | 成發號 |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|



# 叻報附張

第 二

大清光緒三十四年

十二月初六日拜一

隨報派送不取分文

## 度支部奏洋土藥產銷數目及辦法摺

為查明洋藥進口土藥出產及行銷數目酌擬辦法恭摺仰祈聖鑒事  
 茲查得各省光緒三十一年分產土藥十四萬二千六百九十八担  
 三十二年分產土藥十四萬八千一百三十三担三十三年分產土藥  
 十一萬九千九百八十三担互相比較計三十三年分產土藥比三  
 十二兩年均減二成之譜又各省光緒三十一年分行銷土藥十四  
 萬一千五百二十五担三十二年分行銷土藥十三萬五千六百九十  
 三担三十三年分行銷土藥九萬七千七百三十八担互相比較計三  
 十三年分行銷土藥比三十二兩年均減二三成之譜又各省關光  
 緒三十一年分運銷洋藥五萬一千九百二十担三十二年分運銷洋  
 藥五萬四千一百一十七担三十三年分運銷洋藥五萬四千五百八十  
 四担互相比較此三年中運銷之藥並未遞減至本年各省裁土藥有  
 報已減十之三四者有報已減十之六七者其洋藥進口甫由英國政  
 府折中定額自上年十二月起照五萬一千箱之數按年遞減一成是  
 洋藥減運之數不及土藥產銷各數之尤為銳減此調查近年洋藥進  
 口土藥出產及行銷之各數也竊維禁烟收效之遲速視奉行是否  
 實力為斷欲使整齊而畫一之官膏專賣誠為禁烟扼要之法今臣等  
 謹就調查土藥產銷遞減數目及參以洋藥交涉情形實有未易輕為  
 舉辦者謹為皇太后皇上詳晰陳之禁烟之舉英國政府允為竭力相  
 助並聲明香港所熬之烟膏禁止出口入華等語查香港為洋藥熬膏  
 之地即用官膏專賣辦法（中畧）今英政府聲稱嚴禁港膏不得運  
 入中國境內其上海租界烟館歲捐甚豐嚴限兩年禁淨而中國反設  
 官膏專賣局迹近爭利必致外人藉口此不可行者一禁煙分作十年

該本劇在政但吸煙者不論煙之大小深淺苟立志戒烟需時不過  
 數月即可戒絕現在內外大小臣工多已遵限戒除小民間風而起必  
 能自漸核

## 實業

整頓兗州農業學堂 ○兗州府農業學堂歷次堂長視利為  
 數顧領經費五千兩多半侵蝕現經學憲訪聞札飭兗州府查明經手  
 各人歷年虧挪各款并飭嚴行追繳將劉吳兩教員一併撤退札文略  
 云該堂辦理數年公款之糜費已多學生之程度極淺皆因創辦之始  
 未曾切實籌畫所致自非大加改良無以補救桑榆為今之計首宜將  
 農會劃出由該府另派安人經理以清權限而免糾纏堂中祇設堂長  
 監學中文農科暨科教員各一人其職任早經派定至校長坐辦司事  
 等一筆裁去以節糜費學生後乙班畢業後增十名共十名常年經費  
 應減為四千兩除去以前虧挪各弊實報實銷核計端無不足之虞  
 又聞該學堂堂長孔慶通素以壓制學生吞蝕公款為唯一之目的日  
 前被該堂教員學生等苦發種種劣迹經學憲派員調查詳撫院核  
 示尤可異者該堂出款表內有孔少占太史之三少奶奶支銀七百兩  
 一條公然作正項開銷其他如姪少爺等所支者更難枚舉故濶太守  
 面數孔曰此非國家造有人材之學堂乃君家供給內眷之帳房耳學  
 堂中有如此堂長真可謂無奇不有

銀行基址尚須申換 ○杭省大清銀行前已定期開辦茲悉

該行總辦劉煒巨觀察因選國喪未能正式開辦擬於下月初三日先  
 行開業俟明年再擇吉日正式開辦惟所租東太平巷張姓房屋尚嫌  
 狹小不敷居住門前亦欠宏闊街道通仄車馬難停聞俟明年尚擬另

動工建造大約年內可以開徵

查考裁管官弁 ○陸軍部以粵省綠營前經裁去七成惟現  
查此項裁管官弁為數甚繁亟為認真考核量才器便現特各行來粵  
將所有前次稟裁各營官弁職銜履歷及切實查考其平日居官若何  
辦事是否得力與歷來辦事成績逐一開具事實加具考語造冊報部  
如果才堪造就就辦事得力分別委用

### 叢談

水性難防

○昔聞坡有某甲、亦實遠中人也。早歲南來、眷一妓有白頭約、相訂某日從良、甲即租於舍、置家私、遂以爲從茲以往、雙宿雙棲、百年如一日矣、不謂即在期內、該妓已另從他客、飛棹木蘭、相將別居桃源矣、甲聞之、五內如焚、知不可追、然既已置備家具、恐爲朋儕所笑、欲罷不能、適別院有一妓、頗昵甲、甲急欲得一人以補前缺、故不暇擇、忽忽爲之脫籍焉、孰料此妓野性難馴、甚于前妓、不數月、借端往別埠、私搭梨園某優、一對野鴛鴦、如魚得水、幾欲以身屬優矣、優日以花銷賭蕩爲事、妓亦倒貼纏頭、漸而養女轉售、其資亦罄、妓始回坡、以巧言惑甲、甲不之察、亦再容之、復購小娃、教之歌舞、無幾時、已能出廳倚嬌矣、雖日有所入、第妓齒逾徐娘、向時有外遇、自問花殘春老、恃以動人與者、唯此阿堵耳、偶遇所入不敷、則值甲囊中所有、如取如携、甲已司空見慣、禁之不得、莫奈伊何、願一般喜作巫臣者、借以爲鑑、狂悖

### 紀異

鬼不祟人

○友陳生、粵之番禺人、日昨到訪、言其弱冠時、因事赴市某商店一叙、店主人是鄰鄉某甲、與余爲總角之好、是日余至、即留晚膳、且留作竟夕之談、余辭以家有要事、今夜必須回去、甲不敢強、膳後、余起程、甲見是夜有月、亦與同伴返里、及行至半途、有一阿名獨樹岡、正與甲分路之際、陡見岡邊有二小孩、年約五六齡、總角垂髫、裸體嬉戲、相隔七八丈許、即抵其處、見其忽坐忽立、忽互相追逐、互相毆打、默念誰家孩子、深夜尚在此嬉戲、時月色晶瑩、纖微可照、余與甲迅步近前視之、倏忽不見、毛骨悚然、不覺大聲

嗚呼曰鬼、誠虛固有一變、建茅屋于道左、買粥度活、聞聲出曰、貴客不用驚慌、請至茅屋少坐、二人遂迅步入屋、坐下、喘息不止、恰好粥已漸糜、爰即以粥呈進、二人嚼粥後、心驚始定、然猶不敢起行、求爰借榻止宿、爰欣然諾之、次早、爰問曰、昨夕兩君所見、莫非二孩子乎、余應曰、是也、爰曰、他出現時、必有風雨、見者亦不乏人、然並非作祟、奚用驚慌、二君何胆予之小也、相與粲然、後二人與爰作別返里、各對其鄉人言之、多謂罕曾其目云、友述畢、爰將其言、錄之如右

換

國人之謠言 近聞臺府一帶出有意謠村童有歌唱者咏其詞意在可解不可解之聞茲照錄如下謠云二五相乘加一口 人騎人 兩脚旁邊走 中間一担口 天公出左頭 湖廣雲失守 莫歡喜 莫憂愁 天意安排就 試請看九牛首 已回頭

### 談瀛

聞所未聞 ○紐約埠洛化輝研究醫學之學堂、現研得新法、爲前古所未聞、醫生嘉拉路以死狗脚爲生狗積、僅閱三月、而狗已能用之而行矣、又嘗向狗取出兩腰、藏霜六十日後、再煎煉之、入於別狗、而狗亦仍生、似此則醫學之發達、將來正未有艾也、

輪丁要食蛇 ○美國切士省巴梳埠、某旅館、東主丹巴、與別人賭、謂合眾黨之皮禮仁、必得總統也、所訂章程、賭輸者要食響尾蛇、昨已由贏者昇響尾蛇一大頭、交由彼及附和者烹而食之、列坐如大饗然、計下咽數日、迄今各人仍無變動云、

電信繞球之時候 ○比國級濱喜觀京、有一人、欲研電信之費、費若干時候、方能環繞全球、故特發兩電文、均交自己收者、一則上海去、而紐約、而倫敦、一則發向倫敦、而上海、而紐約、計第一封電信繞過電信站八處、共閱三點二十三分鐘、餘亦如之、然祇係照常發去、若先爲預報、不論先後次第、一到即轉、諒無需此多時也、

### 告白

# Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司告白

啟者本公司代理柔士烏里士哥羅及兄弟有限公司所造地壁及屋上之磚中有磨花之磚

畫格之磚

蠟畫之磚

瓦嵌工之磚

光面之磚

手畫之磚

繪畫透光之磚

白磚

滑磚

諸君欲觀花草款式及核算需用若干均取不費持

此佈聞

大英一千九百零八年九月一號

葛士兄弟有限公司謹啟

# White Horse Cellar Whisky.

白 告 司 公 限 有 里 直 牙

酒 厨 阿 士 西 刺 威 士 基 酒

此 威 士 基 酒 已 得 金 牌 于 英 法 賽 會 諸 君 必 有 此 標 之 威  
 士 基 酒 免 為 招 售 人 與 以 他 標 之 威 士 基 酒 此 標 之 威 士 基  
 酒 在 于 本 坡 從 無 照 此 價 值 而 得 此 種 之 酒 此 酒 曾 供 英 皇  
 烟 厨 御 用 特 此 佈 聞

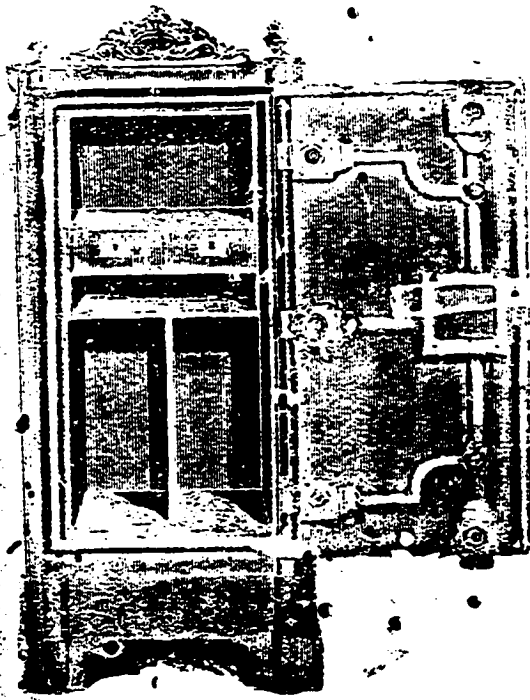


英 一 千 九 百 零 八 年 正 月 一 號

新 嘉 坡 牙 直 里 有 限 公 司 謹 啟

售發櫥鐵

售發酒標鐘金正



以免照珠之混現在市上假冒者甚多以上所有各舉如無本行利  
南南公司字者即假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉  
大英一千九百零八年正月十三號



啟者本公司所督辦正金花鐘標酒久已馳名叻地諸華商均喜用  
之現已議定與本坡酒公司任辦以應零沽凡華籍諸君有欲者

留翁甚宜飲在弊無等皆以酒精製買至處便買買酒沽  
心沽廉且基本此偽之者之味妙造至本者配成便司請  
明須話亦合沽若之保上釀清常法酒沽可外以如沽至  
司公限有喃直利坡嘉新  
售發酒美上頂家祖辦專  
印標明認顧光君諸庄原木東膠係前

利十大沽以爲劫並料因向以美乃小真坡啟  
南三英是收甚均且製本本及善歐共不馳者  
有號一幸齊均無常而所沽椒坡著五稱名本  
限公千九佈寶諸虞堅成沽買實所工而價計諸  
司百零者君有美無溜均爲意以師人相宜此  
公九百零可有欲價論能係貯諸華齊製極此  
司零六年至購廉火觀壯上銀華齊製極此  
限百零六年至購廉火觀壯上銀華齊製極此  
公百零六年至購廉火觀壯上銀華齊製極此  
司百零六年至購廉火觀壯上銀華齊製極此

售發酒池蘭萬標仔危首紅

切所將一千九百零八年二月十一號利直喃有限公司啟



啟者本公司所製紅首危仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐  
洲名家所製自一千八百十九年相傳至今已閱八十年之

免乙頭以以辨翁氣此不後自此是勝其不帶恐沽清其出存久  
爲拿并上上認購甚酒盛凡此酒以於氣飲各現飲所熱而數而  
魚模有所所紅顧屬與稱沽酒來他味真國在者以氣沽十酒  
味爲只來外頭所合本其飲到叻出特故香酒人洲深諸已蓋方  
公士各庄細宜坡美者叻出特故香酒人洲深諸已蓋方  
司公士各庄細宜坡美者叻出特故香酒人洲深諸已蓋方  
混出古標及心諸天且無而售辦也遠因無一獎君全綠肯收

光緒三十三年八月初五日  
此佈  
價目  
全行  
一之  
字幅  
行論  
行兩  
行五  
費八  
行在  
士商  
目明  
啟者  
刊茲  
登本  
報白  
告廣  
凡之  
各價  
○

BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN--KARLSRUHE.



明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加

呂士呂地方之爾夫烏呂及重

公司所造各種香水開列



士丹宜香水乃是上品香水

其味與本坡所製士丹宜物

料相同而士丹宜共有二三

款一乃士丹宜香水一乃士

丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是  
上品及甚闊奇味之  
香水此香水在于各  
埠人均稱為上品之  
物



山打尼兒尼香水乃是  
本公司所製其味真屬  
上品奇香

以上各種香水分裝大樽小樽多款在于本坡各店均有

發售 諸君採購幸勿誤購偽票為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明馬也有限公司謹啟 亥

電 車 票 冊 發 售 告 白

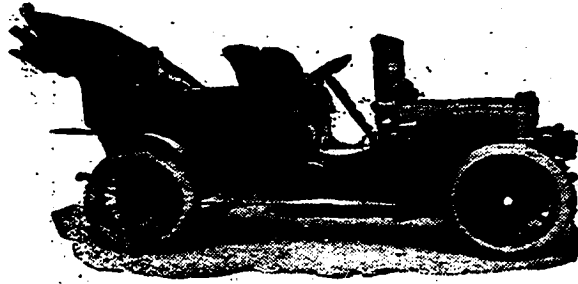
啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在夢寐圖  
律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司  
每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十  
巴仙 諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅  
錢此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示  
知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

三正換

牙 直 里 有 限 公 司 告 白

啟者本公司代理發售之瑞夫摩打車精巧異常堅固無匹曾  
 于西歷一千九百零七年得獎金寶星此等車運動甚靈而復



黏刺摩打車  
 乃係英皇愛  
 活第七及西  
 班牙國君后  
 所用天下馳  
 名誠非虛語

英一千九百零八年正月一號

新加坡代理人牙直里有限公司敬啟

特此佈聞  
 堅勁可靠  
 諸君有欲探購者請各  
 玉臨本公司選擇為幸